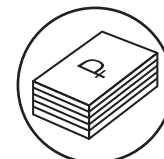


CROMex®

RU/BY/KZ

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ /
ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ



ручной счет



скорость счета



вместимость
кармана



СЧЕТЧИК БАНКНОТ HR60

Банкнота есептегіші HR60

арт. 291383

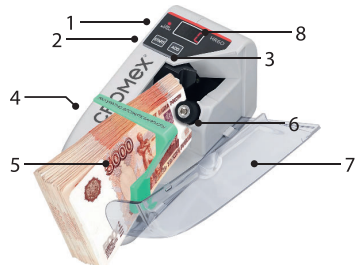
ПРОЧИТАЙТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ АППАРАТА

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор счётчика банкнот **CROMEX®**. Данный счётчик предназначен для пересчета и фасовки российских и белорусских рублей, казахских тенге, украинских гривен, долларов США, Евро, китайских юаней и любой другой валюты. Ключевой особенностью данной модели является её компактность и универсальность: считать можно не только банкноты, но и любые бумажные носители подходящего размера.

КОНСТРУКЦИЯ

1. Индикатор заряда батареи.
2. Простой счет.
3. Суммирование. Нажмите, чтобы количество посчитанных купюр суммировалось.
4. Ограничитель-уловитель.
5. Пластина для прижима банкнот.
6. Листающий ролик.
7. Крышка счетчика.
8. Дисплей.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании аппарата соблюдайте следующие меры предосторожности для снижения риска пожара, поражения электрическим током или травм.

1	ПРИБОР НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ЛИЦАМИ (ВКЛЮЧАЯ ДЕТЕЙ) С ПОНИЖЕННЫМИ ФИЗИЧЕСКИМИ, СЕНСОРНЫМИ ИЛИ УМСТВЕННЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ ИЛИ ПРИ ОТСУТСТВИИ У НИХ ЖИЗНЕННОГО ОПЫТА ИЛИ ЗНАНИЙ, ЕСЛИ ОНИ НЕ НАХОДЯТСЯ ПОД ПРИСМОТРОМ ИЛИ НЕ ПРОИНСТРУКТИРОВАНЫ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПРИБОРА ЛИЦОМ, ОТВЕТСТВЕННЫМ ЗА ИХ БЕЗОПАСНОСТЬ.
2	ДЕТИ ДОЛЖНЫ НАХОДИТЬСЯ ПОД ПРИСМОТРОМ ДЛЯ НЕДОПУЩЕНИЯ ИГР С ПРИБОРОМ.
3	Неправильное расположение банкнот может привести к ошибкам при пересчете. Для достижения наилучшей точности убедитесь, что банкноты расположены равномерной пачкой в нужном месте и осуществите повторный пересчет
4	Используйте только адаптер питания, поставляемый в комплекте с аппаратом. Подключайте аппарат только к исправным источникам питания.
5	При работе с аппаратом убирайте длинные волосы, украшения, свободную одежду (в т.ч. галстуки), во избежание попадания в механизм.
6	Используйте аппарат по прямому назначению – для пересчета банкнот, карточек, чеков, талонов.
7	Не используйте и не храните рядом с аппаратом легковоспламеняющиеся вещества и аэрозоли.
8	Не используйте аппарат, если источник питания поврежден.
9	Не размещайте аппарат в местах, где он может быть подвергнут воздействию воды или других жидкостей.
10	Не разбирайте аппарат самостоятельно. При необходимости обслуживания или ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту. Несоблюдение этой и прочих указанных в руководстве мер предосторожности может привести к получению травм, повреждению аппарата и аннулированию гарантии.
11	Перед очисткой аппарата щеткой отключите ее от сети. Не используйте жидкие или аэрозольные чистящие средства на машине. Используйте мягкую щетку, чтобы избежать попадания мелких частиц или пыли на датчики аппарата.
12	Не используйте аппарат в местах с высокой температурой, высокой влажностью или сильным солнечным светом. Это может привести к неправильной работе аппарата.
13	Не отключайте питание аппарата в процессе его работы. Несоблюдение это требование может привести к нарушению его работы.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Счетчик банкнот.
2. Руководство пользователя.
3. Адаптер питания.
4. Чехол.
5. Запасной ограничитель-уловитель.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Тауар коды	291383
Үлгі	HR60
Банкноттардың жоғарғы камерасының сыйымдылығы	150
Сыйымдылығы төменгі камера банкноттар	150
Банкноттарды қайта есептеу жылдамдығы	Минутына 900 нотаға дейін
Банкноттар пакетінің максималды мөлшері	150
Банкноттарды беру механизмі	Роликті
Анықтау түрлері:	Жоқ
Шот режимі	Қолмен
Буып-түю режимі	Жоқ
Нәтижені қорытындылау режимі	Иә
Номиналды есептеу режимі	Жоқ
Номиналды анықтау	Жоқ
Қуат көзі	4 x AA батарейка
Баламалы қуат көзі	220 В / 50-60 Гц
Ток күші	0,01 А
Қуат тұтыну	2 Вт

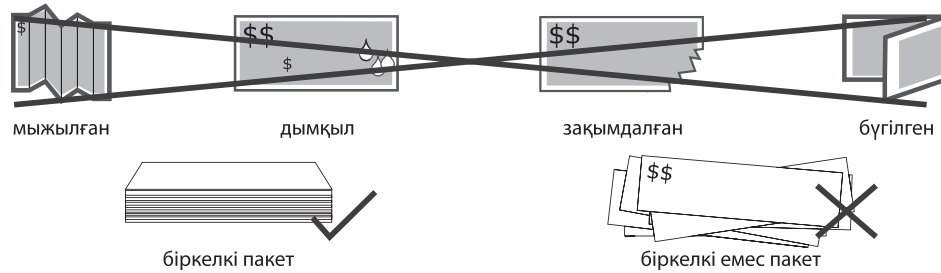
Өндіруші бұл модельдің техникалық сипаттамаларына, жинақталымына және конструкциясына алдын ала хабарламай өзгерістер енгізуге құқылы, бұл құрылғының пайдалану қасиеттерін жақсарту мақсатында жасалады.

Вопросы по качеству направлять: ООО «Офис-импэкс» (импортер и дистрибьютор), 394026, Россия, г. Воронеж, ул. 45 Стрелковой Дивизии, 261а. **КЗ:** Банкноттарды санауға арналған. Сақтау мен тасымалдаудың ерекше шарттары қажет емес. Мақсаты бойынша пайдалану кезінде қауіпсіз. Өндіріс күні өнімде көрсетілген. Кепілдік мерзімі-12 ай. Қызмет ету мерзімі-5 жыл. Өндіруші: Чжэцзян Генри Электроник Ко., ЛТД. 11 Блдг, Секшон Б, Шуэ Инд Зон, Эко Девелопмент Эреа, Пингянг, Чжэцзян, Қытай (Zhejiang Henry Electronic Co., Ltd, 11 Bldg, Section B, Shoes Ind Zone, Eco Development Area Pingyang Zhejiang, China).



ЖЫЛДАМ БАСТАУ

БАНКНОТТАРДЫ ТЕКСЕРУ



ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

1. 4 дана AA батареяны салыңыз немесе есептегішті қуат көзіне қосыңыз.
2. Есептегіштің қаппағын ашыңыз. (1-сурет)
3. Есептелген банкноттардың есептегіш ішінде қалуы үшін шектеу ұстағышын орнатыңыз. (2-сурет)
4. Қысқышты алдын ала шетке жылжытып, оның мен айналмалы роликтің арасына біркелкі банкноттар не басқа қағаз ақпарат тасымалдаушылар тобын салыңыз. (3-сурет)

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Банкноттар тобы шеткі бөлігімен тығыз орнатылып, қысқыш пен роликтің арасында орналасуы тиіс.

5. Қайта санау үшін START батырмасын басыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұл есептегіштің санау дәлдігі банкноттардың қаншалықты ұқыпты орналастырылғанына тікелей байланысты. Нақты нәтиже алу үшін банкноттарды біркелкі және ұқыпты орналастырып, бірнеше рет санау ұсынылады.

6. Егер санау нәтижелерін қосу қажет болса, START орнына ADD батырмасын пайдаланыңыз.
7. Жұмыс аяқталған соң, ұстағышты алып, оның үстіндегі мәтін айналмалы роликке қарай бағытталатындай етіп орналастырыңыз. Қақпақты жауып, қуат көзін ажыратып, есептегішті қапқа салыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

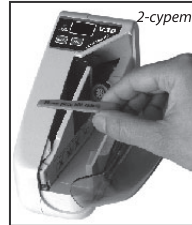
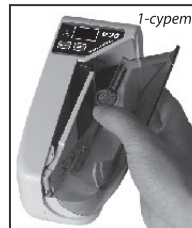
! Егер айналмалы ролик қозғалып тұрса, бірақ банкноттар жылжытылмаса, банкноттар тобының қысқыш пен ролик арасында дұрыс орналасқанын тексеріңіз.

! Егер санау кезінде банкноттар ретсіз шашылса, шектеу ұстағышының дұрыс орнатылғанын тексеріңіз.

! Егер бір немесе бірнеше банкнота саналмай қалса, банкноттардың дұрыс орнатылғанын және олардың шеттерінің күйін (бұрыштары иілген немесе жыртылған болмауын) тексеріңіз. Қайта санауды орындаңыз.

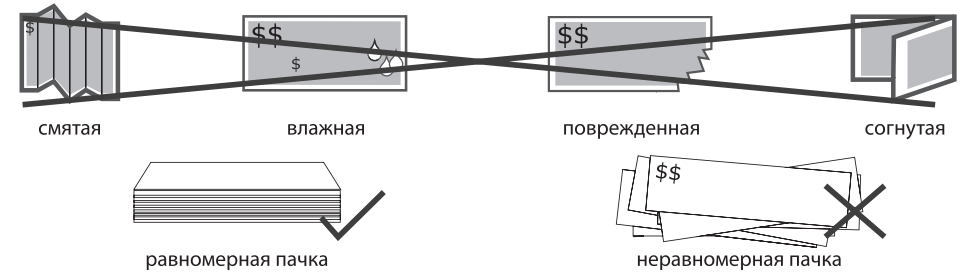
! Егер қақпақты ашқанда дисплей жанбаса, батареялардың күйін немесе адаптердің дұрыс қосылғанын тексеріңіз.

! Егер төмен қуат индикаторы жыпылықтай бастаса, батареяларды ауыстырыңыз (егер құрылғы батареямен жұмыс істеп тұрса).



БЫСТРЫЙ СТАРТ

ПРОВЕРКА БАНКНОТ



ПОРЯДОК РАБОТЫ

1. Вставьте 4хАА батарейки либо подключите счетчик к источнику питания.
2. Откройте крышку счетчика. (рис. 1)
3. Установите ограничитель-уловитель для того, чтобы посчитанные банкноты оставались в счетчике. (рис. 2)
4. Предварительно отодвинув прижим, вставьте между ним и лежащим роликом равномерную пачку банкнот или других бумажных носителей информации. (рис. 3)

ВНИМАНИЕ! Пачка банкнот должна быть установлена до упора торцом и находиться между прижимом и лежащим роликом.

5. Нажмите START для пересчета.

ВНИМАНИЕ! Точность пересчета данного счетчика напрямую зависит от того, насколько аккуратно в него были сложены банкноты. Для обеспечения гарантированно точных результатов рекомендуется осуществлять пересчет несколько раз, равномерно и аккуратно распределяя банкноты в считаемой пачке.

6. Если необходимо суммировать результаты счета, воспользуйтесь кнопкой ADD вместо START.
7. Завершив работу, отсоедините ограничитель и положите его так, чтобы текст на нем был направлен в сторону листающего ролика. Закройте крышку, отсоедините источник питания и уберите счетчик в чехол.

ВНИМАНИЕ!

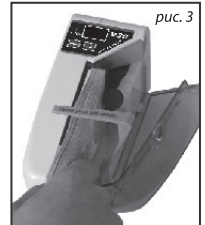
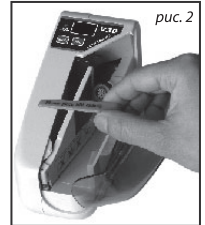
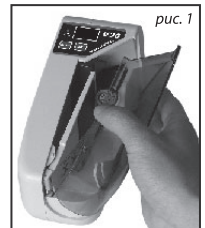
! Если лежащий ролик вращается, но банкноты не перебрасываются, проверьте правильность расположения пачки банкнот прижимом и роликом.

! Если банкноты беспорядочно разбрасываются при пересчете, проверьте правильность установки ограничителя.

! Если банкнота или несколько банкнот остались не просчитанными, проверьте правильность установки банкнот и состояние торца банкноты (отсутствие загнутых и рваных углов). Осуществите повторный пересчет.

! Если при открытии крышки дисплей не светится. Проверьте состояние элементов питания, или правильность подключения адаптера.

! Если индикатор низкого заряда начинает мигать, замените элементы питания (при работе от батареек).



ҚАТЕ КОДТАРЫ

№	ҚАТЕНІҢ СЕБЕБІ	ШЕШІМІ
E-1	Төменгі датчиктің ластануы.	Датчикті жұмсақ түрде тазалаңыз.
E-2	Жоғарғы датчиктің ластануы.	
E-3	Банкноттар дұрыс орналастырылмаған.	Банкноттарды біркелкі етіп орналастырыңыз.

Кәдеге жарату

Сызылып тасталған қоқысқа арналған контейнері бар нышан электр аспаптарды қалыпты қалдықтармен бірге кәдеге жаратуға болмайтынын көрсетеді. Өтініш, бұл аспапты экологиялық залалсыз түрде кәдеге жарату үшін оны қайталама шикізат жинаудың ресми аккредиттелген пунктіне апарыңыз!

КОДЫ ОШИБОК

№	ПРИЧИНА ОШИБКИ	РЕШЕНИЕ
E-1	Загрязнение нижнего датчика.	Мягкая очистка датчика.
E-2	Загрязнение верхнего датчика.	
E-3	Неверно расположены банкноты.	Расположите банкноты равномерно.

Утилизация

Символ с перечеркнутым контейнером для мусора указывает на то, что электроприборы нельзя утилизировать вместе с обычными отходами. Пожалуйста, для экологически безвредной утилизации этого прибора, отвезите его на официально аккредитованный пункт сбора вторсырья!

Технические характеристики

Артикул	291383
Модель	HR60
Емкость подающего кармана	До 150 банкнот
Емкость приемного кармана	До 150 банкнот
Скорость пересчета банкнот	До 900 банкнот в минуту
Максимальный размер пачки банкнот	150 шт.
Механизм подачи банкнот	Роликовый
Виды детекции:	Нет
Режим счета	Ручной
Режим фасовки	Нет
Режим суммирования результата	Да
Режим калькуляции номиналов	Нет
Определение номинала	Нет
Источник питания	4 x AA батарейки
Альтернативный источник питания	220 В / 50-60 Гц
Сила тока	0,01 А
Потребляемая мощность	2 Вт

Производитель сохраняет за собой право на внесение изменений в технические характеристики, комплектацию и конструкцию данной модели для улучшения эксплуатационных свойств без предварительного уведомления.

Вопросы по качеству направлять: ООО «Офис-импэкс» (импортер и дистрибьютор), 394026, Россия, г. Воронеж, ул. 45 Стрелковой Дивизии, 261а. **RU/BY:** Предназначен для подсчета банкнот. Особых условий хранения и транспортировки не требует. Безопасен при использовании по назначению. Дата производства указана на товаре. Гарантийный срок – 12 месяцев. Срок службы – 5 лет. Производитель: Чжэцзян Генри Электроник Ко., ЛТД. 11 Блдг, Секшон Б, Шуэ Инд Зон, Эко Девелопмент Эреа, Пингянж, Чжэцзян, Китай (Zhejiang Henry Electronic Co., Ltd, 11 Bldg, Section B, Shoes Ind Zone, Eco Development Area Pingyang Zhejiang, China).



CROMEX® БАНКНОТА ЕСЕПТЕГІШІ

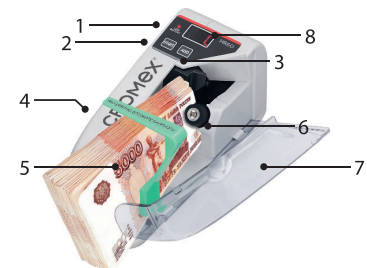
HR60

Құрметті сатып алушы!

CROMEX® вексель есептегішін таңдағаныңыз үшін рахмет. Бұл есептегіш ресей рублін, беларуссиялық қазақ теңгесін, украин гривенін, АҚШ долларын, еуроны, Қытай юанін және кез келген басқа валютаны қайта есептеуге және өлшеп орауға арналған, детекцияның бірнеше түрімен тексеру негізінде банкноттың түпнұсқалығын анықтау мүмкіндігі бар.

АППАРАТ ҚҰРЫЛҒЫСЫ

1. Батарея индикаторы
2. Қарапайым санау.
3. Қорытындылау. Есептелген вексельдер санын қосу үшін басыңыз.
4. Шектегіш-ұстағыш.
5. Банкнота қысқышы.
6. Жылжымалы ролик.
7. Есептегіш қақағы.
8. Дисплей.



МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании аппарата соблюдайте следующие меры предосторожности для снижения риска пожара, поражения электрическим током или травм.

1	АСПАП ФИЗИКАЛЫҚ СЕНСОРЛЫҚ НЕМЕСЕ АҚЫЛ-ОЙ ҚАБІЛЕТТЕРІ ТӨМЕНДЕГЕН НЕМЕСЕ ӨМІРЛІК ТӘЖІРИБЕСІ НЕМЕСЕ БІЛІМІ ЖОҚ АДАМДАР (БАЛАЛАРДЫ ҚОСА АЛҒАНДА), ЕГЕР ОЛАР БАҚЫЛАУДА БОЛМАСА НЕМЕСЕ ОЛАРДЫҢ ҚАУІПСІЗДІГІНЕ ЖАУАПТЫ АДАМНЫҢ АСПАПТЫ ПАЙДАЛАНУЫ ТУРАЛЫ НҮСҚАУ БЕРІЛМЕСЕ, ПАЙДАЛАНУҒА АРНАЛМАҒАН.
2	ҚҰРАЛМЕН ОЙЫН ОЙНАУҒА ЖОЛ БЕРМЕУ ҮШІН БАЛАЛАР БАҚЫЛАУДА БОЛУЫ КЕРЕК.
3	Банкноттардың дұрыс орналаспауы қайта есептеу кезінде қателіктерге әкелуі мүмкін. Ең жақсы дәлдікке қол жеткізу үшін банкноттардың дұрыс жерде біркелкі пакетте орналасқанына көз жеткізіп, қайта есептеңіз.
4	Құрылғымен бірге келген қуат адаптерін ғана пайдаланыңыз. Құрылғыны тек жұмыс істейтін қуат көздеріне қосыңыз.
5	Құрылғымен жұмыс істегенде, механизмге түспеу үшін ұзын шашты, зергерлік бұйымдарды, бос киімдерді (соның ішінде галстуктарды) алып тастаңыз.
6	Құрылғыны мақсатына сай пайдаланыңыз-банкноттарды, карточкаларды, чектерді, талондарды қайта есептеу үшін.
7	Жанғыш заттар мен аэрозольдерді қолданбаңыз немесе құрылғының жанында сақтамаңыз.
8	Қуат көзі зақымдалған болса, құрылғыны пайдаланбаңыз.
9	Құрылғыны суға немесе басқа сұйықтықтарға ұшырауы мүмкін жерлерге қоймаңыз.
10	Құрылғыны өзіңіз бөлшектемеңіз. Техникалық қызмет көрсету немесе жөндеу қажет болса, білікті маманға хабарласыңыз. Осы және нұсқаулықта көрсетілген басқа да сақтық шараларын сақтамау жарақат алуға, аппараттың зақымдалуына және кепілдіктің жойылуына әкелуі мүмкін.
11	Құрылғыны щеткамен тазаламас бұрын оны розеткадан ажыратыңыз. Машинада сұйық немесе аэрозольді тазартқыштарды қолданбаңыз. Құрылғының датчиктеріне ұсақ бөлшектердің немесе шаңның түсуіне жол бермеу үшін жұмсақ щетканы қолданыңыз.
12	Құрылғыны жоғары температура, жоғары ылғалдылық немесе қатты күн сәулесі бар жерлерде пайдаланбаңыз. Бұл құрылғының дұрыс жұмыс істеуіне әкелуі мүмкін.
13	Жұмыс кезінде құрылғының қуатын өшірмеңіз. Орындамау бұл талап оның жұмысының бұзылуына әкелуі мүмкін.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Банкнота есептегіші.
2. Пайдаланушы нұсқаулығы.
3. Қуат адаптері.
4. Қап.
5. Қосалқы шектеуші-ұстағыш.